

త్రై పి స్తు రాణి

శ్రీమతి సత్యవతి

ఆ అమ్మాయి పేరు రాణి ... పద్మా రాణి. పేరు విని ఏరాకుమార్లో, జమీందారిణి అని అనుకునేరు! వాస్తవానికి ఆ అమ్మాయి ఒక రిటైర్డ్ మునిసిపల్ క్లర్క్-గారి ముద్దుకూతురు. స్కూల్ ఛానెలు చదువుతుండగానే కుటుంబంలో పెద్ద పెద్ద మార్పులు పెనుభూతాల్లాగ ఎదురైనాయి. దాంతో రాణి ఆకాసాధాలపై పసిడిపూతలు రాలిపోయినై. అంతస్తులు విరిగి బోడి గోడలు మిగిలినయి. ఏనాడూ తలవనిదారులు తెరుచు కున్నయి. వాటిగుండా తప్పుటడుగులువేస్తూ నడక ప్రారంభించింది.

జరిగిన పెద్ద మార్పుల్లో, తల్లి మాతాత్తుగా స్వర్గస్తు రాలవటం, తండ్రి రిటైరవటం, తను చదువుకి స్వస్తి చెప్పటం రాణి భావి జీవితాన్ని పూర్తిగా దిగ తొక్కినియ్యి. వున్నత విద్యావంతురాలినితప్ప పెళ్ళాడవనే ఇంజనీరు మాచయ్యి అదును చూసుకుని వైసంబంధం చేసుకున్నాడు. ఇక రాణికి మిగిలింది తండ్రికి సుశ్రూష చేయుట యొక్కటే.

వచ్చిన ప్రోవిడెంట్ ఫస్ట్ తో ఒక కొంప కొన్నారు. అందులోనే ఒక ప్రక్కవుంటూ మిగిలింది అడ్డె కిచ్చారు. అదే ప్రస్తుత జీవనాధారం. రాణి తండ్రికి సంతోషంగా నేవజేస్తూ గడుపుతూనేవుంది. కాని నానాటికి రాణి ముఖంలో ఆలుముసుంటున్న ఆసం తృప్తి కేఖలు ఆ వేళ తండ్రి కూతుళ్ళుపద్య చిన్న వివాదాన్ని తేవదీసినయి. పర్యవసానంగా రాణి దిండులో తలదూర్చి ఏడుస్తుంది - “అమ్మవుంటే నా బ్రతుకు ఇలా తేలిపోయేదేనా!” అన్న భావం స్ఫురించినదా వెక్కి వెక్కి ఏడవడంలా. దానిని తండ్రి భరించలేకపోయేడు. దగ్గరకు వెళ్ళి బ్రతిమాలుతూ “అమ్మా! రాణి - నామాటవిను ... మంచిదానవు గదూ! నువ్వలాగున ఏడిస్తే నేను బ్రతకగలనా! లే, నాముఖంచూచై నా తేఅమ్మా; కొడుకువై నా కూతురువై నా నువ్వే నన్ను సంతోషపెట్టేవు, నువ్వు

ఇలా పట్టుపడితే ఎలా చెప్పమ్మా” అంటూ ఒడి లాకి తీసుకుని కళ్ళనీళ్ళు తుడిచేడు.

“లేస్తానేనాన్నా! - ఏమయిందిప్పుడు ... ” అన్నాడేకాని తండ్రి మాటలకికరిగి, లేవలేడు.

“ఇంకా ఏమవ్వాలమ్మా, వున్న ఒక్కదానివి అలా ప్రొద్దుట్టుంచి కన్నీళ్ళు కార్చటంకన్నా ... నువ్వు శుభ్రమైన బట్టకట్టుకుని, నగబెట్టుకుని సర దాగా తిరిగితే మాచి ఆనందించేకన్నా నాకు కావల సిందేవిటమ్మా! - కాని ఈ దౌర్భాగ్యుడు దానికి నోమణోలేడు. విధి నిర్ణయం అలావుంది. ఇదే మగా డైతే నీ మయసొచ్చేప్పటికి స్వంత రెక్కలమీద నిల బడి స్వేచ్ఛ, సౌఖ్యం సంపాదించుకుంటాడు. ఆడ దానిబ్రతుకు ఒకడిచేతిలో పడ్డాకనే సుఖపడుతుంది. అందుకనే కాస్త తిండి గుడ్డి అయినా ఇచ్చేవాడి చేతిలో పెదదామనే ఆత, ప్రయత్నమూను, అంత వరకూ ఇలాగే తినో తినణో గడుపుణోవాలి. ...

“అది, ఆదినుండివచ్చే ఆచారం. శ్రీకిసంఘంలో ఒక ఉన్నతమైన ఉత్కృష్టమైన స్థానం వున్నాది. దాన్ని, ఈ నాడు, చిన్న చిన్న ఐహిక సౌఖ్యాలకు, అగ్గంటేని అహంకారాలకులోబడి కాలదన్నుకోవటం శ్రేయస్కరంకాదు. సంఘమే, శ్రీకి, మాంస తూలికాతల్యమాతుంది. నిష్పకణికకు జడిచినట్టు జడు స్తుంది. అదే శ్రీ సీతపిప్పి సీతిమాలి ప్రవర్తించి నప్పుడు, మరణశయ్యగా మారగలదు, బూడిదను వూదినట్టు వూడేయగలదు. ...

“ఏదో మీ క్లాస్ మేటు ఎలీనా, ఆపరేటరుపని చేస్తున్నాదని, పక్కింటివారి రవణమ్మ, పంతులమ్మ పనిచేస్తుందని, సంపాదించుకొని సౌఖ్యపడుతున్నారని నువ్వు ఉబలాటబడితే ఎలాచెప్ప. నువ్వు ప్యాపవ గలిగింది, ఉద్యోగం చేయగలిగింది, నిజమే అయి

(1194 వేటి తరువాయి)

నప్పటికీ రాతలోనేనాటికోసం ఆశించి ప్రయత్నిస్తే ఏమిటి సందభవిస్తుందో అని నా భయం - ఆడపిల్ల రాజ్యాలేలుతూ సంపాదిస్తే తింటున్నాడు అంటే నాకు బాధలేదు, కాని ఆ "రాజ్యాలేలుతుంది" అన్నమాటచాలు, నీ జీవితాన్ని నాశనంచేయడానికి, నన్ను నలుగుల్లో శత్రువుకోసుండా చెయ్య గలదు. వెళ్ళిగావలసినదానవు - బంధువులు, ఆత్మీయులే ముందు ఏదో భూటకపు ప్రచారం సాగిస్తారు. వీటన్నిటితో ఆత్మశాంతి అంటూలేకుండా జీవితం చాలించాల్సి వస్తుంటే మోసాని నా బాధ, - అంటే. ఊఁ - లేమ్మా! బంగారు తల్లివిగదూ!"

తండ్రి గొంతులోని గద్దదతను గమనించి కన్నెత్తి చూచింది. చెక్కిళ్ళవూదుగా బారుతున్న కన్నీళ్ళను చూచి తృప్తిపడ్డాది.

"లే నాన్నా! స్నానంచేద్దవుగాని, భోంచేద్దాము" అని తండ్రిని లేపదీసింది.

స్నానం చేస్తూండగా "కష్టపడి, సుఖపడటంలా అవమానాలు, అహంకారాలు ఏమున్నయ్య" అని ఎవరో తట్టినట్టయింది.

చిరునవ్వుతోవచ్చి విస్తరిముందు కూర్చున్నాడు. "అరశతాబ్దం క్రిందటి ఆచారాలను తనింకా అమలులా పెట్టగలదా" అనుకుంటూ, అయితే "రాణి! నువ్విప్పుడేమంటావు. ఉద్యోగం చేస్తానంటావుగదూ! అది ఆట్టే మంచిపనిగాదమ్మా" అని కదిపేడు అసలు ఉద్దేశాన్ని వెల్లడిచేయకుండా.

రాణి ఏమీమాట్లాడకుండా, తలవంచుకొని భోజనంచేస్తుంది. - తండ్రి చెప్పినదంతా బాగానే వుందికాని ప్రత్యేకం ఆ రెండు విషయాలే అర్థం లేనివిగావున్నాయి. విధికి ఎదురీదడం అంటాడు. ఎదురీదడం ఏమున్నాది! ఎంతవంది స్వయంకృషి వల్ల, స్వయందీక్షవల్ల జీవితాన్ని మధురమయంగా జేసుకోలేదు! ఎంతవంది తారాపథాల్లోకి జేరుకోలేదు. అసలు విధిలోనే అలా రాసివున్నాడని ఎందుకనుకోగూడదు - ప్రయత్నించే స్థిరపర్చుకోగూడదు!

ఇక గౌరవం, మంచి, మర్యాదా, బంధువులూ బండ రాళ్ళూ అంటారు. నిజానికి తనకి వున్నవాళ్ళు ఆరడజనుమంది మేనమామలు, చదువుకుని అన్ని విధాలా బాగా వున్నవాళ్ళు, ఒక్కడైనా, ఒక్కనాడూవచ్చి తననిగాని, తన తండ్రినిగాని మాచినవాళ్ళున్నారా! ... తననుకోగూడదుగాని, తనకంటే ఏవంత అందగత్తై అని, మెజిస్ట్రేటుగారి కూతుర్ని చేసుకున్నాడు ఆఖరి మావయ్య - ప్రేమించేనన్నాడు - పెద్ద చదువు అన్నాడు. ఇంటరేగా! అదైనా ఫెయిలయింది. ఆవిణ్ణి ప్రేమించగలిగిన ఏపాటి మగాడైనా తనని ప్రేమించగలడు. ఎటొచ్చి ఆవిడ డబ్బున్న వాళ్ళమ్మాయి! తనో దరిద్రగొట్టు అని - అంటే - ఇక నలాంటువుడుకూడా నాన్నగారికెందుకో అంత భయం

"ఏమంటావమ్మా! - మాట్లాడవే" అన్నాడు తండ్రి మళ్ళీ.

"ఏమున్నాది నాన్నా! - పరువూ మర్యాదా, స్నేహితులు, మట్టాలు అంటావుగాని, మనం ఎలా బ్రతుకుతున్నామో, అసలు మనకీ లోకానికి సంబంధం వుందంటావా -!" ఇంతనేపు అలోచించి దాన్ని వైకి అనేసింది.

"అబ్బబ్బ వుండుని పుల్లపెట్టి కెలికనట్టుండమ్మా గాణీ - అందుకనే నావంటివాడిప్పటిరోజులకు పనికి రాడు, కాలం చాలించాలి అంటాను ... ఎంతసేపు మీ దృష్టిలో గౌరవం అన్నా, మర్యాదా అన్నా వేసాలు వేసుకు తిరగడం, లేనిది వున్నట్టుగా నటించడం అనే అభిప్రాయంగాని, నీలికి, నిజాయితీకి, ఆత్మగౌరవానికి స్థానమేలేదు. ప్రస్తుతపు లోకమే అలా మారిపోయిందమ్మా, పేగులు మాడిపోతున్నట్టు ఆకలిదహిస్తున్నా, సుష్టుగా భోజనంచేసినవాడికి మల్లె తేనుస్తూ బయటికిరావటం, లోపల వర్ణయినా లేకపోయినా పైసెండు గుండీలకోటు వేసుకోవటం ... చివరకి ఇవన్నీ ఆత్మవంచకాలని తెల్పినప్పుడు సిగ్గుపడతారు ... "

తండ్రి అంత కష్టపెట్టుకుంటాడనుకోలేదురాణి.

“ఇక నువ్వువెళ్లి నీకు నచ్చినట్టు ఏర్పాటుచేసుకో, నేనుకూడా తేనెనుకుని. వుండి ఏమినిర్వాకంచేశాను! గనుక, ఎలా అయితే అలాగే అవుతుంది.”

తండ్రి అన్న మాటలకి మళ్ళా ఒక్కసారి, పాత కన్నీటిచారికలు ప్రవాహంతో నిండుకున్నాయి. చాలాసేపు ఆలోచించింది. ... తండ్రిచెప్పినట్టు శ్రీకి భర్తచేతిలోనే నుఖపడే ఘడియలేమో! ... ఏమిటా సౌఖ్యం, అంతా అయితరువాత అయినా అంత భర్త చేతిలో లాలనలు పొందేందుకు తనేమి ఇంజనీరుగారి భార్య అవుతుందా, కలెక్టరుగారి కోడలవుతుందా! చచ్చిచెడి ఓ వందరూపాయల గుమాస్తా గారిభార్యవుతుంది; ... తనని తనుకనే పిల్లల్ని పోషించేసరికే, “ఆ భార్యంటే” ఆ-భర్తగారికి అసహ్యం జనిస్తుందా, లేక గౌరవం కలిగేందుకేమైనా ఆస్కారంవున్నదా! ... అక్కడా ఈ జీవిత మాధుర్యాన్నే ఇంకో పాత్రనుండి చవి చూస్తుంది; దాంతోసరి - జీవితంలో మధుర ఘడియలకు నియమించబడ్డ కోలమ్మ కాసిన్నీ.

మధ్యాహ్నం లేచింతరువాత, ఓ పావుగంటసేపు ఆటకవాసాలు తొక్కపెట్టేప్పటికీ, ఒక ఆలోచన హఠాత్తుగా నిర్ణయంఅయి కూర్చుంది. దాంతో రాణికి ఎక్కడలేనిబలం, సంతోషం సమకూడేయి. తండ్రికి కాస్త టీ ఇచ్చి, తనూ పుచ్చుకుని స్నేహితురాలు ఎలీనా దగ్గరకి బయల్దేరింది.

వెళ్లగానే స్నేహితురాలు రెండు చేతులా ఆహ్వానించి మర్యాదచేసింది.

ఇద్దరూ చాలా పాతవి, పాతవి, కొత్తవి, సరిక్రొత్తవి మాట్లాడుకున్న తరువాత, టీకలుపుతూ, “ఆసలు ఏదో క్రొత్తగావుండే, నువ్వీలా రావడం” అన్నాది ఎలీనా.

“ఏం రాకూడదా, స్నేహితురాలువి కనుక వచ్చాను” - ఉపోద్ఘాతంగా ఆని నవ్వింది రాణి.

“అబ్బే! - నీలాటి బంగారుకోడిపెట్ట ఆణుకుమాని మా యింటికొచ్చిందంటే, ఏదో వున్నదన్నమాటే లక్ష్మీప్రసాదం ... మారేజ్ ఏవీన్నా...”

“ఆఁ - ఆవొక్కటే దిగడిపోయింది - దానికేం గాని ఎలీనా, నామా వైపు, మార్పుహాస్తి నేర్చుకొని, ఉద్యోగం చెయ్యాలనుంది ...”

“ఏమిటిరాణి! నువ్వు ఉద్యోగంచేస్తావా” ఆశ్చర్యంగా.

“ఏం - ఎందుకంత ఆశ్చర్యం? నువ్విచ్చిన సలహాయేకదా ఒకప్పడు.”

“అవుననుకోమి - ఫాదర్ కి బొత్తిగా ఇష్టంలేదన్నావుకదా!”

“ఫాదర్ ని ఒప్పించేను - ఇక నువ్వు చేయవలసిన మహోపకారం ఒకటివుంది ...”

“ఏమిటది?”

“ఇప్పుడు ఇన్ స్టిట్యూట్ కి, అరవయ్యో, డెబ్బయ్యో కావాలిగదా, అది నువ్వు సర్దికే” అన్నాది రాణి గుండెలమీదనుంచి ఎంతో బరువు దించుకున్నట్టు.

ఆ బరువంతా స్నేహితురాలి గుండెలమీద పడనే పడ్డాది చెక్క చెదరకుండా.

“ప్రస్తుతం నాదగ్గర ఏమీలేదురాణి ఏదో ఇంటి ఖర్చులకుమినహా.”

“మరిక నెండుకు నేనీ గాలిమేడలుకట్టడం - వున్న ఆయువుపట్టుకూడా రాలిపోయింది.”

“ఏమీఅనుకోవు గదా రాణి! నిజంగా చెబుతున్నాను, నెలాఖరుచేతిలో చిల్లికానీమిగలదు. అందరూ అనుకుంటారు మొగుడూ వెళ్ళాం సంపాదిస్తున్నారు, వెనకెయ్యక ఏంకేస్తారదంతా అని...”

రాణి మానానికీ ఎలీనా చాలా చింతపడ్డాది. నిజంగా రాణి తన మాటలు నమ్ముకే అలా వూరుకున్నాదని. కాని, రాణి తన కూలిపోయిన ఆశాసాధాల్లో దేన్నో వెతుక్కుంటూవుంది.

కాలం శబ్దాన్ని ఆశ్రయించింది క్షణంసేపు.

“ఒకపనిచేద్దాంరాణి!” అన్నాది ఎలీనా, గజబలంతో.

“ఏమిటది” రాణి నీరసంగా అడిగింది.

“- నీకు అంతసొమ్ము ఒక్కసారే ఎందుకు. నెల నెలా ట్యూషన్ ఫీజు పది, పన్నెండో ఇస్తుంటాను.”